U.S. Citizenship and Immigration Services
Office of Communications

USCIS Update

Sept. 30, 2010

Puerto Rico Birth Certificates Issued Before July 1, 2010 Now Valid through Oct. 30, 2010

WASHINGTON—Under an executive order signed by the Governor of Puerto Rico, certified copies of Puerto Rico birth certificates issued before July 1, 2010, will now be valid through Oct. 30, 2010. The validity of those certificates had previously been set to expire on Sept. 30, 2010.

In determining eligibility for immigration benefits, U.S. Citizenship and Immigration Services (USCIS) will accept certified copies of Puerto Rico birth certificates issued before July 1, 2010, as long as they are received or postmarked by Oct. 30, 2010. If received or postmarked after Oct. 30, 2010, a certified copy issued on or after July 1, 2010 is required.

When verifying employment eligibility using Form I-9, employers may continue to accept Puerto Rico birth certificates issued before July 1, 2010, as valid list C documents through Oct. 30, 2010. Beginning Oct. 31, 2010, employers may accept Puerto Rico birth certificates only if issued on or after July 1, 2010. The USCIS website contains detailed information about the effects of invalid Puerto Rico birth certificates on the Form I-9 process.

USCIS's interim policy memorandum regarding the validity of Puerto Rico birth certificates is available for comment on the USCIS website. The interim memorandum will be revised to reflect the extension through Oct. 30, 2010, and will be re-published at a later date.

For more information on USCIS and its programs, visit www.uscis.gov.

- USCIS -

AILA InfoNet Doc. No. 10093074. (Posted 10/01/10)

U.S. Citizenship and Immigration Services
Office of Communications

Boletín Informativo

30 de sept. del 2010

Actas de nacimiento de Puerto Rico expedidos antes del 1 de julio del 2010 ahora válidas hasta el 30 de octubre del 2010

WASHINGTON- Una orden ejecutiva firmada por el Gobernador de Puerto Rico dictaminó que las copias certificadas de las actas de nacimiento expedidas antes del 1 de julio del 2010 serán válidas hasta el 30 de octubre del 2010. La determinación inicial estipulaba que la validez de los mencionados certificados vencía el 30 de septiembre del 2010.

El Servicio de Ciudadanía e Inmigración de los Estados Unidos (USCIS, por sus siglas en inglés) aceptará copias certificadas de las actas de nacimiento de Puerto Rico expedidas antes del 1 de julio del 2010 a fines de establecer elegibilidad para los beneficios, peticiones y solicitudes de inmigración, siempre y cuando se reciban o tengan la fecha de envío de o antes del 30 de octubre del 2010. Si el documento se recibe o tiene fecha de envío posterior al 30 de octubre del 2010, entonces se requerirá una copia certificada de o antes del 1 de julio del 2010.

Para propósitos del Formulario I-9 (Formulario de Verificación de Elegibilidad de Empleo), los empleadores pueden seguir aceptando los certificados de nacimiento de Puerto Rico expedidos antes del 1 de julio del 2010 como documentos válidos de la lista C hasta el 30 de octubre. Sin embargo, a partir del 31 de octubre del 2010 los empleadores sólo podrán aceptar certificados de nacimiento emitidos en Puerto Rico después del 1 de julio del 2010. USCIS tiene información detallada en su sitio Web sobre cómo afecta el procesamiento del Formulario I-9 que se presenten con actas de nacimiento de Puerto Rico que ya no tengan validez.

El memorándum interino de políticas de USCIS con respecto a la validez de los certificados de nacimiento de Puerto Rico para los efectos de beneficios de inmigración está disponible para su revisión en el sitio Web de USCIS. El memorándum interino está siendo revisado de modo que incluya la extensión hasta el 30 de octubre del 2010 y será publicado nuevamente en una fecha posterior.

Para más información sobre USCIS y sus programas, visite www.uscis.gov/espanol.

- USCIS -

AILA InfoNet Doc. No. 10093074. (Posted 10/01/10)